कर (कर छुट) प्रमाणपत्र 、कर तिरेको प्रमाणपत्र आदिको हुलाक मार्फत आवेदन दिने बारे

1 आवश्यक कागजात

① नगर कर प्रमाणपत्र आवेदन फा

होम पेज बाट प्रिन्ट
अथवा
बाक्लो घेरा भित्रको
विवरण लेखिएको
सामाग्री

②शुल्क (निश्चित रकमको मनि अ

350 येन ×प्रमाणपत्रको संख्या

मनि अर्डर

हुलाक बाट किनेर केहि पनि नलेखी खाममा राख्नुहोस्।
हुलाक टिकट या नगद स्विकार गरिने छैन।

③आवेदकको पहिचान खुलाउने काग

माई नम्बर कार्ड 、लाइसेन्स、
रेसिडेन्स् कार्ड आदिको कपि

लाइसेन्स
फोटोकपी

④ प्रमाणपत्र फिर्ता पठाउने खाम

टिकट
फिर्ता गर्ने ठेगाना
पुरा नाम

ठेगाना लेखेर टिकट टाँसेको खाम
※हतार छ भने एक्सप्रेस डेलिभरी((सोकुताचु) मा गर्नु होला।
※फिर्ता गर्ने ठेगानामा आफ्नो हालको ठेगाना लेख्नुहोस।

टिकट
माएबाशी नगरपालिका कार्यालय
नगरपालिका कर विभागको ठेगाना

पठाउने ठेगाना
〒371－8601
群馬県前橋市大手町2丁目12番1号
前橋市役所　市民税課　諸税係　宛

2 आवेदन फारम भर्दा ध्यान दिनु पर्ने कुराहरु

□मनि अर्डरको रकम चेक गरि पक्का गर्नु होला।
प्रमाणपत्र 1 प्रतिको लागि 350 येनको मनि अर्डर आवस्यक हुन्छ। प्रमाणपत्र २ प्रति हो भने
350 येन×2 प्रति(700 येन बराबर) खुद्रा ननिस्किने गरि तयार गर्नु होला।
※आवेदन फारम को「5. हल्का सवारी साधन कर सवारी साधन निरीक्षणको लागी प्रयोग गरिने कर चुक्ता प्रमाणपत्र 」र 「7. राष्ट्रिय स्वास्थ्य विमा कर भुक्तानी पुष्टि पत्र (कर रिपोर्टको लागी प्रयोग) 」को लागि शुल्क लाग्दैन।

□कुन आर्थिक वर्षको प्रमाणपत्र चाहिएको हो त्यो पक्का गरेर मात्र आवेदन दिनु होला।
सबै भन्दा नँया भनेको आर्थिक वर्ष रेइवा 6 हो (कर (कर छुट) प्रमाणपत्र हो भने 、आर्थिक वर्ष रेइवा 6 को निवास कर र
रेइवा 5 साल 1 महिना ～रेइवा 5 साल 12 महिना सम्मको आम्दानी को बारे लेखिएको हुन्छ।
※जारी गर्न सम्भव छ कि छैन भन्ने कुरा पहिला फोन गरेर पक्का गर्नु होला।

□कर(कर छुट) प्रमाणपत्रमा लेखिने विवरणको बारे
सम्बन्धित आर्थिक वर्षको आवास कर लाग्ने अवस्थामा (कर प्रमाणपत्र) नलाग्ने अवस्थामा (कर छुट प्रमाणपत्र) जारी गरिने छ।
कर रिपोर्टको विवरणको आधारमा कर छुट प्रमाणपत्रमा लेखिने विवरण फरक हुने भएकोले ध्यान दिनुहोला।
※प्रमाणपत्रमा लेख्ने विवरणको बारेमा पेश गर्ने सम्बन्धित ठाऊँमा बुझ्नुहोला।

□धेरै प्रकारका प्रमाणपत्रको लागि आवेदन दिने सम्बन्धमा
नगरपालिका कर प्रमाणपत्र आवेदन फारम (हुलाक मार्फत आवेदन) मा उल्लेख गरिएको प्रमाणपत्र हो भने , फरक प्रकारको प्रमाणपत्र भएपनि एकैचोटी लिन सकिन्छ।
चाहिएको आर्थिक वर्ष र प्रयोगको उद्देस्य लेखी , प्रमाणपत्रको संख्या अनुसारको निश्चित रकमको मनि अर्डर तयार गरि पठाउनु होला।
※आवेदकको पहिचान खुलाउने कागजात र प्रमाणपत्र फिर्ता पठाउने खाम चाहिं धेरै वटा तयार गर्न आवश्यक छैन।

3 सम्पर्क ठेगाना

आम्दानी तथा कर सम्बन्धी प्रमाणीकरण आदिको लागि

〒371－8601
前橋市大手町二丁目12番1号
前橋市市役所　市民税課諸税係
TEL　027－898－6202(直通)
FAX　027－224－1321

कर तिरेको प्रमाणीकरण आदि को लागी

〒371－8601
前橋市大手町二丁目12番1号
前橋市市役所　収納課収納管理係
TEL　027－898－6226(直通)
FAX　027－221－3125
E-mail　syunou@city.maebashi.gunma.jp

नगरपालिका कर प्रमाणपत्र आवेदन फारम （हुलाक मार्फत आवेदनको लागि ）

माएबाशी शहर प्रमुख ज्यू

रेइवा साल महिना तारिख	NO.	

आवेदक (वारेसनामा लिने व्यक्ति / सम्बांन्धित व्यक्ति स्वयम् आफैले आवेदन दिने)			
	ठेगाना		
	फुरिगाना		जन्म मिति
	पुरा नाम		ताइस्योउ・स्योउवा・हेइसेइ・इसवी संवत साल महिना तारिख
	फोन नम्बर		

交付番号	
金額	

सम्बन्धि (प्रमाणीकरण चाहिए को व्यक्ति)			
	सरेर गएको ठाउँको ठेगाना	माएबाशी शहर बाट सरेर गएको ठाऊँको ठेगाना	
	हालको ठेगाना (संस्था अवस्थित स्था	अहिले बसिरहेको ठाउँको ठेगाना	
	फुरिगाना		जन्म मिति（संस्था हो भने पर्दैन）
	पुरा नाम (संस्था र संस्था प्रमुखको नाम)	印 संस्था हो भने मात्र संस्था प्रमुखको छाप लगाउने	ताइस्योउ・स्योउवा・हेइसेइ・इसवी संवत साल महिना तारिख
	फोन नम्बर		

確認欄			
免・在・個・保・補・行			
その他（ ）・司			
受付	発行	照合	レジ
車検証			
紙・IC（済・ブ）			
同一世帯		相続権	
シ・電		シ・戸	

कुन आर्थिक बर्ष अनि कति प्रति चाहिने हो लेख्नु होस् ।	आम्दानी तथा कर आदिको प्रमाणीकरण		कर भुक्तानी प्रमाणीकरण・ कर पुरै तिरेको प्रमाणीकरण		
	कुन आर्थिक बर्ष	रेइवा 6 आर्थिक बर्ष （रेइवा 5 साल भरीको आम्दानी ）	कुन आर्थिक बर्ष	रेइवा 6 आर्थिक बर्ष	5. हल्का सवारी साधन कर सवारी साधन निरीक्षणको लागी प्रयोग गरिने कर चुक्ता प्रमाणपत्र प्रति （नम्बर गुन्मा ・माएबाशी ）
		रेइवा 5 आर्थिक बर्ष （रेइवा 4 साल भरीको आम्दानी ）		रेइवा 5 आर्थिक बर्ष	
		रेइवा___आर्थिक बर्ष （रेइवा___साल भरीको आम्दानी）		रेइवा____आर्थिक बर्ष	
	प्रयोगको उद्देश्य		प्रयोगको उद्देश्य		6. पुरै कर चुक्ता प्रमाणपत्र प्रति □सामान्य प्रयोग□सार्वजनिक हित संस्था प्रयोग□मदिरा करको लागी प्रयो
	1. कर(कर छुट)प्रमाणपत्र प्रति □आम्दानीको कर छुट रकम उल्लेख नगर्ने（ ）		4. कर तिरेको प्रमाणपत्र ア नगरपालिका・प्रिफेक्चर कर（व्यक्तिगत） प्रति		7. राष्ट्रिय स्वास्थ्य बीमा कर भुक्तानी पुष्टि पत्र（कर रिपोर्टको लागी प्रयोग） प्रति भुक्तानी साल（ ）साल
	2. स्थान प्रमाणीकरण प्रति		イ राष्ट्रिय स्वास्थ बीमा कर प्रति		※यो आवेदन फारमले घर जग्गा सम्बन्धि प्रमाणीकरण（मुल्यांकन प्रमाणीकरण या घर जग्गा सम्बन्धी जानकारीको कागजात 、स्वामित्वमा रहेका सबै सम्पत्तिको विवरणको कागजात ）को आवेदन दिन मिल्दैन।
	3. अन्य（ ） प्रति		ウ अन्य（ कर प्रति		

【ध्यान दिनु पर्ने कुराहरु】

1 अरु कोहि मार्फत आवेदन दिने हो भने वारेसनामा भर्नु पर्ने हुन्छ ।

2 व्यक्तिले वारेसनामा दिने हो भने हस्ताक्षर अथवा आफ्नो नामको छाप लगाउनु होला । संस्थाले वारेसनामा दिने हो भने संस्था अवस्थित स्थान,संस्था र संस्था प्रमुखको नाम लेखी ,कानुनी मामिला कार्यालयमा दर्ता गरिएको संस्था प्रमुखको छाप लगाउनु होला।

वारेसनामा

माएबाशी शहर प्रमुख ज्यू **（यो वारेसनामा सबै वारेसनामा दिनेले तयार गर्नु होला ）** रेइवा साल महिना तारिख

वारेसनामा दिने व्यक्ति

ठेगाना
(संस्था अवस्थित स्थान)

पुरा नाम
(संस्था र संस्था प्रमुखको नाम) 印 【ध्यान दिनु पर्ने कुराहरु】को 2 हेर्नुहोला

जन्म मिति ताइस्योउ ・स्योउवा・हेइसेइ・इसवी संवत साल महिना तारिख

फोन नम्बर ※वारेसनामामा लेखिएको विवरण पक्का गर्नको लागी हामीले तपाईंलाई सम्पर्क गर्न सक्छौं।

वारेसनामा दिने प्रमाणपत्रको नाम अनिवार्य लेख्नु होला।

[ ] को आवेदनको लागी देहायको व्यक्ति लाई वारेसनामा प्रदान गर्दछु।

वारेसनामा लिने व्यक्ति

ठेगाना

पुरा नाम

जन्म मिति ताइस्योउ ・स्योउवा・हेइसेइ・इसवी संवत साल महिना तारिख

नगरपालिका कर प्रमाणपत्र आवेदन फारम (हुलाक मार्फत आवेदनको लागि)

माएबाशी शहर प्रमुख ज्यू

	रेइवा ××साल ×महिना ×तारिख	NO.		
आवेदक (वारेस नामा लिने व्यक्ति / सम्बन्धित व्यक्ति स्वयम् आफैले आवेदन दिने हो भने भर्नु पर्दैन)	ठेगाना	東京都〇〇区△△２丁目４－５		交付番号
	फुरिगाना	グンマ　ハナコ	जन्म मिति	
	पुरा नाम	群馬　花子	ताइस्योउ・स्योउवा・हेइसेइ・इसवी संवत ××साल ××महिना ××तारिख	
	फोन नम्बर	０８０－〇〇〇〇－××××		金額
समन्वय (प्रमाणी करण चाहिए को व्यक्ति)	सरेर गएको ठाऊँको ठेगाना	माएबाशी शहर बाट सरेर गएको ठाऊँको ठेगाना 東京都〇〇区〇〇1丁目２－３		確認欄
	हालको ठेगाना (संस्था अवस्थित स्थान)	अहिले बसिरहेको ठाऊँको ठेगाना 同上		免・在・個・保・補・行 その他（　　）・司
	फुरिगाना	マエバシ　タロウ	जन्म मिति (संस्था हो भने पर्दैन)	受付 / 発行 / 照合 / レン
	पुरा नाम (संस्था र संस्था प्रमुखको नाम)	前橋　太郎 ㊞ संस्था हो भने मात्र संस्था प्रमुखको छाप लगाउने	ताइस्योउ・स्योउवा・हेइसेइ・इसवी संवत 〇〇साल 〇〇महिना 〇〇तारिख	単独証 紙・IC（済・ブ）
	फोन नम्बर	０９０－〇〇〇〇－××××		同一世帯 シ・電 / 相続権 シ・戸

कुन आर्थिक बर्ष अनि कति प्रति चाहिने हो लेख्नु होस् ।	आम्दानी तथा कर रकम आदिको प्रमाणीकरण	कर भुक्तानी प्रमाणीकरण ・कर पुरै तिरेको प्रमाणीकरण	
	कुन आर्थिक बर्ष: 〇 रेइवा 6 आर्थिक बर्ष (रेइवा 5 साल भरीको आम्दानी) / रेइवा 5 आर्थिक बर्ष (रेइवा 4 साल भरीको आम्दानी) / रेइवा__आर्थिक बर्ष (रेइवा__सालको आम्दानी)	कुन आर्थिक बर्ष: 〇 रेइवा 6 आर्थिक बर्ष / रेइवा 5 आर्थिक बर्ष / रेइवा ___आर्थिक बर्ष	5. हल्का सवारी साधन कर सवारी साधन निरीक्षणको लागी प्रयोग गरिने कर चुक्ता प्रमाणपत्र प्रति नम्बर (गुन्मा ・माएबाशी)
	प्रयोगको उद्देश्य: ビザの更新、〇〇の申請	प्रयोगको उद्देश्य: ビザの更新、〇〇の申請	6. पुरै कर चुक्ता प्रमाणपत्र प्रति ☐सामान्य प्रयोग ☐सार्वजनिक हित संस्था प्रयोग ☐मदिरा करको लागी
	1. कर(कर छुट)प्रमाणपत्र 1 प्रति ☐आम्दानीको कर छुट रकम उल्लेख नगर्ने (	4. कर तिरेको प्रमाणपत्र ア नगरपालिका・प्रिफेक्चर कर (व्यक्तिगत) 1 प्रति	7. राष्ट्रिय स्वास्थ बीमा कर भुक्तानी पुष्टि पत्र (कर रिपोर्टको लागी प्रयोग) प्रति भुक्तानी साल ( ) साल
	2. स्थान प्रमाणीकरण प्रति	イ राष्ट्रिय स्वास्थ बीमा कर प्रति	※यो आवेदन फारमले घर जग्गा सम्बन्धि प्रमाणीकरण (मुल्यांकन प्रमाणीकरण या घर जग्गा सम्बन्धी जानकारीको कागजात 、स्वामित्वमा रहेका सबै सम्पत्तिको विवरणको कागजात) को आवेदन दिन मिल्दैन।
	3. अन्य( ) प्रति	ウ अन्य(कर प्रति	

【ध्यान दिनु पर्ने कुराहरु】

1 अरु कोहि मार्फत आवेदन दिने हो भने वारेसनामा भर्नु पर्ने हुन्छ।

2 व्यक्तिले वारेसनामा दिने हो भने हस्ताक्षर अथवा आफ्नो नामको छाप लगाउनु होला। संस्थाले वारेसनामा दिने हो भने संस्था अवस्थित स्थान,संस्था र संस्था प्रमुखको नाम लेखी ,कानुनी मामिला कार्यालयमा दर्ता गरिएको संस्था प्रमुखको छाप लगाउनु होला।

वारेसनामा

माएबाशी शहर प्रमुख ज्यू

(यो आवेदन सबै वारेसनामा दिनेले तयार गर्नु होला रेइवा ××साल ××महिना ××तारिख

वारेसनामा दिने व्यक्ति

ठेगाना (संस्था अवस्थित स्थान) 東京都〇〇区〇〇1丁目２－３

पुरा नाम (संस्था र संस्था प्रमुखको नाम) 前橋　太郎 ㊞ 【ध्यान दिनु पर्ने कुराहरु】 को 2 हेर्नुहोला

जन्म मिति ताइस्योउ ・स्योउवा・हेइसेइ・इसवी संवत 〇〇 साल 〇〇महिना 〇〇तारिख

फोन नम्बर ※वारेसनामामा लेखिएको विवरण पक्का गर्नको लागी हामीले तपाईंलाई सम्पर्क गर्न ः

वारेसनामा दिने प्रमाणपत्रको नाम अनिवार्य लेख्नु होला।

所得課税、納税証明 को आवेदनको लागी देहायको व्यक्ति लाई वारेसनामा प्रदान गर्दछु।

वारेसनामा लिने व्यक्ति

ठेगाना 東京都〇〇区△△２丁目４－５

पुरा नाम 群馬　花子

जन्म मिति ताइस्योउ ・स्योउवा・हेइसेइ・इसवी संवत ××साल ××महिना ××तारिख